



EUROOPAN UNIONI

EUROOPAN PARLAMENTTI

NEUVOSTO

Bryssel, 14. maaliskuuta 2019
(OR. en)

2019/0010 (COD)

PE-CONS 36/19

PECHE 64
PREP-BXT 51
CODEC 381

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia: EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUS asetuksen (EU) 2017/2403 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse unionin kalastusaluksille Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä myönnettävistä kalastusluvista ja Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalusten kalastustoimista unionin vesillä

**EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON
ASETUS (EU) 2019/...,**

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

**asetuksen (EU) 2017/2403 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse
unionin kalastusaluksille Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä
myönnettävistä kalastusluvista ja Yhdistyneen kuningaskunnan
kalastusalueiden kalastustoimista unionin vesillä**

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan 2 kohdan,

ottavat huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sen jälkeen, kun esitys lainsäätämisyksityksessä hyväksyttäväksi säädökseksi on toimitettu kansallisille parlamenteille,

ovat kuulleet Euroopan talous- ja sosiaalikomiteaa,

noudattavat tavallista lainsäätämisyksitystä¹,

¹ Euroopan parlamentin kanta, vahvistettu 13. maaliskuuta 2019 (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä), ja neuvoston päätös, tehty

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Yhdistynyt kuningaskunta ilmoitti 29 päivänä maaliskuuta 2017 aikomuksestaan erota unionista Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 50 artiklan nojalla. Perussopimuksia lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan siitä päivästä, jona erosopimus tulee voimaan, tai, jollei sopimusta ole, kahden vuoden kuluttua mainitusta ilmoituksesta eli 30 päivänä maaliskuuta 2019, jollei Eurooppa-neuvosto yhteisymmärryksessä Yhdistyneen kuningaskunnan kanssa päättä yksimielisesti pidentää tätä määräaikaa.
- (2) *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* 19 päivänä helmikuuta 2019 julkaistu erosopimus¹ sisältää järjestelyjä, joiden mukaisesti unionin oikeuden määräyksiä ja säännöksiä sovelletaan Yhdistyneeseen kuningaskuntaan sen päivän jälkeen, jona perussopimuksia lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan. Jos kyseinen sopimus tulee voimaan, yhteistä kalastuspolitiikkaa sovelletaan Yhdistyneeseen kuningaskuntaan siirtymäkauden aikana kyseisen sopimuksen mukaisesti ja sitä lakataan soveltamasta siirtymäkauden päättyessä.

¹ EUVL C 66 I, 19.2.2019, s. 1.

- (3) Kun yhteistä kalastuspolitiikkaa lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan, Yhdistyneen kuningaskunnan vedet (alumeri ja siihen rajoittuva yksinomainen talousvyöhyke) eivät enää kuulu unionin vesiin. Tämän seurauksena, jos erosopimusta ei ole, unionin ja Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalukset ovat vaarassa menettää mahdollisuuden käyttää vuoden 2019 osalta vahvistettuja kalastusmahdollisuuksia täysimääräisesti.
- (4) Kalastuksen kestävyuden varmistamiseksi ja ottaen huomioon kalastuksen merkityksen yhteisöjen taloudellisena elinkeinona unionissa ja Yhdistyneessä kuningaskunnassa olisi rajoitetun ajan säilytettävä mahdollisuus toteuttaa järjestelyjä, joilla jatketaan unionin ja Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalusten vastavuoroista täysimääräistä pääsyä toistensa vesille sen jälkeen, kun yhteistä kalastuspolitiikkaa lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan jäsenvaltiona. Tämän asetuksen tarkoituksena on luoda asianmukainen oikeudellinen kehys tällaista vastavuoroista pääsyä varten.
- (5) Tämän asetuksen alueellinen soveltamisala ja viittaukset Yhdistyneeseen kuningaskuntaan eivät kata Gibraltaria.

- (6) Vuoden 2019 kalastusmahdollisuuksista sovittiin neuvoston asetusten (EU) 2019/124¹ ja (EU) 2018/2025² mukaisesti ja myös Yhdistynyt kuningaskunta on ne hyväksynyt Yhdistyneen kuningaskunnan unionin jäsenyyden aikana. Kyseiset kalastusmahdollisuudet vahvistettiin noudattaen täysimääräisesti Yhdistyneiden kansakuntien merioikeusyleissopimuksen 61 ja 62 artiklassa vahvistettuja vaatimuksia. Jotta varmistetaan meren elollisten luonnonvarojen kestävä hyödyntäminen ja vakaus unionin vesillä ja Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä, jäsenvaltioiden ja Yhdistyneen kuningaskunnan sovittujen kiintiöiden ja osuuksien olisi oltava edelleen käytettävissä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1380/2013 2 ja 3 artiklan mukaisesti³.

¹ Neuvoston asetukset (EU) 2019/124, annettu 30 päivänä tammikuuta 2019, unionin vesillä ja unionin aluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2019 (EUVL L 29, 31.1.2019, s.1).

² Neuvoston asetukset (EU) 2018/2025, annettu 17 päivänä joulukuuta 2018, unionin aluksiin sovellettavien eräiden syvänmeren kalakantojen kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuosiksi 2019 ja 2020 (EUVL L 325, 20.12.2018, s. 7).

³ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) N:o 1380/2013, annettu 11 päivänä joulukuuta 2013, yhteisestä kalastuspolitiikasta, neuvoston asetusten (EY) N:o 1954/2003 ja (EY) N:o 1224/2009 muuttamisesta sekä neuvoston asetusten (EY) N:o 2371/2002 ja (EY) N:o 639/2004 ja neuvoston päätöksen 2004/585/EY kumoamisesta (EUVL L 354, 28.12.2013, s. 22).

- (7) Kun otetaan huomioon, että Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusaluksilla on pitkään ollut perinteenä kalastaa unionin vesillä ja päinvastoin, unionin olisi säädettävä Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusaluksia koskevasta järjestelystä, jonka turvin alukset voivat rajoitetun ajan kalastaa niille asetuksilla (EU) 2019/124 ja (EU) 2018/2025 myönnetty kiintiöosuudet samoin edellytyksin kuin unionin kalastusalukset. Tällaiset kalastusluvut olisi myönnettävä ainoastaan, jos ja siltä osin kuin Yhdistynyt kuningaskunta edelleen myöntää unionin kalastusaluksille luvat hyödyntää kalastusmahdollisuuksia, jotka on jaettu niille asiaankuuluvisten kalastusmahdollisuuksia koskevien asetusten mukaisesti.
- (8) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2017/2403¹ vahvistetaan säännöt, jotka koskevat kalastuslupien myöntämistä ja hallinnointia kolmansien maiden suvereniteettiin tai lainkäyttövaltaan kuuluvilla vesillä kalastavien alusten osalta sekä unionin vesillä kalastustoimia harjoittavien kolmansien maiden kalastusalusten osalta.

¹ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2017/2403, annettu 12 päivänä joulukuuta 2017, ulkoisten kalastuslaivastojen kestävästä hallinnoinnista ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1006/2008 kumoamisesta (EUVL L 347, 28.12.2017, s. 81).

- (9) Asetuksessa (EU) 2017/2403 vahvistetaan säännöt, jotka koskevat unionin kalastusalusten kolmannen maan vesillä kalastussopimuskehyksen ulkopuolella harjoittamia kalastustoimia, ja säädetään, että lippujäsenvaltio voi myöntää suoria lupia, sekä vahvistetaan tällaisten lupien myöntämistä koskevat edellytykset ja menettelyt. Kun otetaan huomioon niiden unionin kalastusalusten lukumäärä, jotka harjoittavat kalastustoimintaa Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä, kyseiset edellytykset ja menettelyt johtaisivat huomattaviin viivästyksiin ja lisäksi hallinnollista rasitetta, jos erosopimusta tai kalastussopimusta ei tehdä. Sen vuoksi on tarpeen vahvistaa erityiset edellytykset ja menettelyt, joilla helpotetaan sitä, että Yhdistynyt kuningaskunta myöntää unionin kalastusaluksille luvat harjoittaa kalastustoimintaa Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä.
- (10) On tarpeen poiketa kolmansien maiden kalastusaluksiin sovellettavista säännöistä ja säätää erityisistä edellytyksistä ja menettelyistä, joiden nojalla unioni voi myöntää Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusaluksille lupia harjoittaa kalastustoimintaa unionin vesillä.

- (11) Asetuksen (EU) N:o 1380/2013 mukaan jäsenvaltiot voivat vaihtaa keskenään kaikki niille jaetut kalastusmahdollisuudet tai osan niistä. Jäsenvaltioiden ja Yhdistyneen kuningaskunnan välillä tehdään vuosittain noin 1 000 kiintiöiden vaihtoa. Unionin yksinomaista toimivaltaa rajoittamatta tarvitaan joustava järjestelmä sen jälkeen, kun perussopimuksia lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan, jotta unioni voi vaihtaa kiintiöitä Yhdistyneen kuningaskunnan kanssa. Sen vuoksi jäsenvaltioiden olisi voitava keskustella Yhdistyneen kuningaskunnan kanssa ja tarvittaessa laatia mahdollinen suunnitelma aiotusta kiintiön siirrosta tai vaihdosta. Komission olisi edelleen oltava vastuussa tällaista kiintiön siirrosta tai vaihdosta. Kiintiön siirron tai vaihdon perusteella Yhdistyneeltä kuningaskunnalta saatuja tai sille siirrettyjä kalastusmahdollisuuksia olisi pidettävä asianomaiselle jäsenvaltiolle jaettuina tai siltä vähennettyinä kiintiöinä.
- (12) Asetus (EU) 2017/2403 olisi sen vuoksi muutettava.
- (13) Koska on tarve varmistaa ennen Yhdistyneen kuningaskunnan unionista eroamista oikeudellinen kehys, jolla pyritään estämään Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalusten kalastustoiminnan keskeytyminen unionin vesillä ja unionin kalastusalusten kalastustoiminnan keskeytyminen Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä päivästä, jona Yhdistynyt kuningaskunta eroaa unionista, mikä voisi olla 30 päivä maaliskuuta 2019, katsottiin asianmukaiseksi poiketa Euroopan unionista tehtyyn sopimukseen, Euroopan unionin toiminnasta tehtyyn sopimukseen ja Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimukseen liitettyssä, kansallisten parlamenttien asemasta Euroopan unionissa tehdyssä pöytäkirjassa N:o 1 olevassa 4 artiklassa tarkoitetusta kahdeksan viikon määräajasta.

- (14) Tämän asetuksen olisi tultava voimaan kiireellisesti sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *European unionin virallisessa lehdessä*, ja sitä olisi sovellettava sitä päivää seuraavasta päivästä, jona perussopimuksia lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan, paitsi jos Yhdistyneen kuningaskunnan kanssa tehty erosopimus on tullut voimaan kyseiseen päivään mennessä. Sitä olisi sovellettava 31 päivään joulukuuta 2019 asti.
- (15) Jotta sekä unionin että Yhdistyneen kuningaskunnan toimijat voisivat edelleen kalastaa niille jaettujen asiaankuuluvien kalastusmahdollisuuksien mukaisesti, unionin vesillä harjoitettavaa kalastustoimintaa koskevat kalastusluvut olisi myönnettävä Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusaluksille ainoastaan jos ja siltä osin kuin komissio varmistuu siitä, että Yhdistynyt kuningaskunta myöntää vastavuoroisuuden pohjalta unionin kalastusaluksille oikeuden harjoittaa kalastustoimia Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä,

OVAT HYVÄKSYNEET TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla
Asetuksen (EU) 2017/2403 muuttaminen

Muutetaan asetus (EU) 2017/2403 seuraavasti:

1) Lisätään II osaston II lukuun jakso seuraavasti:

"4 JAKSO

UNIONIN KALASTUSALUSTEN KALASTUSTOIMET YHDISTYNEEN KUNINGASKUNNAN VESILLÄ

18 a artikla

Soveltamisala

Poiketen siitä, mitä 3 jaksossa säädetään, tämän jakson säännöksiä sovelletaan unionin kalastusalusten Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä harjoittamiin kalastustoimiin 31 päivään joulukuuta 2019 asti.

18 b artikla

Määritelmä

Tässä jaksossa 'Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä' tarkoitetaan kansainvälisen oikeuden mukaisesti määriteltyjä Yhdistyneen kuningaskunnan suvereniteettiin tai lainkäyttövaltaan kuuluvia vesiä.

18 c artikla

Menettely Yhdistyneen kuningaskunnan kalastuslupien saamiseksi

1. Lippujäsenvaltion, joka on todentanut 5 artiklassa esitettyjen edellytysten noudattamisen, on lähetettävä komissiolle vastaava hakemus tai luettelo hakemuksista Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusluvan saamiseksi.
2. Kussakin hakemuksessa tai luettelossa hakemuksista on oltava tiedot, jotka Yhdistynyt kuningaskunta on pyytänyt luvan myöntämiseksi, vaaditussa esitysmuodossa, sellaisena kuin Yhdistynyt kuningaskunta on ilmoittanut sen komissiolle.
3. Komissio ilmoittaa jäsenvaltioille 2 kohdassa tarkoitetut tiedot ja esitysmuodon. Komissio voi pyytää lippujäsenvaltiolta mitä tahansa lisätietoja, jotka ovat tarpeen 1 ja 2 kohdassa tarkoitettujen edellytysten noudattamisen todentamiseksi.
4. Vastaanotettuaan hakemuksen tai 3 kohdan mukaisesti pyydyt mahdolliset lisätiedot komissio toimittaa hakemuksen viipymättä Yhdistyneelle kuningaskunnalle.
5. Heti kun Yhdistynyt kuningaskunta ilmoittaa komissiolle, että se on päättänyt myöntää tai evätä luvan jollekin unionin kalastusalukselle, komissio ilmoittaa siitä välittömästi lippujäsenvaltiolle.

6. Lippujäsenvaltio voi myöntää kalastusluvan kalastustoimiin Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä ainoastaan sen jälkeen, kun sille on ilmoitettu, että Yhdistynyt kuningaskunta on päättänyt myöntää luvan asianomaiselle unionin kalastusalukselle.
7. Kalastustoimia ei saa aloittaa ennen kuin sekä lippujäsenvaltio että Yhdistynyt kuningaskunta ovat myöntäneet kalastusluvan.
8. Jos Yhdistynyt kuningaskunta ilmoittaa komissiolle, että se on päättänyt keskeyttää tai peruuttaa jollekin unionin kalastusalukselle myönnetyn kalastusluvan, komissio ilmoittaa siitä välittömästi lippujäsenvaltiolle. Jäsenvaltion on keskeytettävä tai peruutettava Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä harjoitettavia kalastustoimia varten myöntämänsä kalastusluvut vastaavasti.
9. Jos Yhdistynyt kuningaskunta ilmoittaa lippujäsenvaltiolle suoraan, että se on päättänyt myöntää kalastusluvan jollekin unionin kalastusalukselle tai evätä, keskeyttää tai peruuttaa unionin kalastusalukselle myönnetyn luvan, lippujäsenvaltion on ilmoitettava siitä välittömästi komissiolle. Jäsenvaltion on keskeytettävä tai peruutettava Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä harjoitettavia kalastustoimia varten myöntämänsä kalastusluvut vastaavasti.

8 d artikla

Seuranta

Komissio seuraa unionin kalastusalusten Yhdistyneen kuningaskunnan vesillä toteuttamiin kalastustoimiin tarkoitettujen kalastuslupien myöntämistä Yhdistyneessä kuningaskunnassa."

2) Lisätään osasto seuraavasti:

"III a OSASTO

**YHDISTYNEEN KUNINGASKUNNAN KALASTUSALUSTEN
KALASTUSTOIMET UNIONIN VESILLÄ**

38 a artikla

Soveltamisala

Poiketen siitä, mitä III osastossa säädetään, tämän osaston säännöksiä sovelletaan Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalusten unionin vesillä harjoittamiin kalastustoimiin 31 päivään joulukuuta 2019 asti.

38 b artikla

Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalusten kalastustoimet

Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalukset voivat harjoittaa kalastustoimia unionin vesillä kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta annetuissa neuvoston asetuksissa (EU) 2019/124* ja (EU) 2018/2025** säädettyjen edellytysten mukaisesti.

-
- * Neuvoston asetus (EU) 2019/124, annettu 30 päivänä tammikuuta 2019, unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2019 (EUVL L 29, 31.1.2019, s. 1).
- ** Neuvoston asetus (EU) 2018/2025, annettu 17 päivänä joulukuuta 2018, unionin aluksiin sovellettavien eräiden syvänmeren kalakantojen kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuosiksi 2019 ja 2020 (EUVL L 325, 20.12.2018, s. 7).

38 c artikla

Yleiset periaatteet

1. Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalus ei saa harjoittaa kalastustoimia unionin vesillä, paitsi jos komissio on myöntänyt sille kalastusluvan. Sille voidaan myöntää tällainen lupa vain, jos 2 kohdassa säädetyt kelpoisuusehdot täyttyvät.

2. Komissio voi myöntää kalastusluvan Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalukselle, jos
- (a) kalastusaluksella on Yhdistyneen kuningaskunnan viranomaisen myöntämä voimassa oleva kalastuslisenssi;
 - (b) Yhdistynyt kuningaskunta on merkinnyt kalastusaluksen komission käytettävissä olevaan alusrekisteriin;
 - (c) kalastusalukseen ja kaikkiin siihen liittyviin tukialuksiin sovelletaan asiaankuuluvaa IMO:n tunnistenumerojärjestelmää, jos unionin oikeudessa sitä edellytetään;
 - (d) kalastusalue ei sisälly LIS-alusten luetteloon, jonka alueellinen kalastushoitojärjestö ja/tai unioni LIS-asetuksen nojalla on hyväksynyt;
 - (e) Yhdistynyttä kuningaskuntaa ei ole merkitty yhteistyöhön osallistumattomien maiden luetteloon LIS-asetuksen nojalla tai kestäättömät kalastusmahdollisuudet sallivien maiden luetteloon asetuksen (EU) N:o 1026/2012 nojalla;
 - (f) kalastusmahdollisuudet ovat Yhdistyneen kuningaskunnan käytettävissä.
3. Luvan kalastukseen unionin vesillä saaneen Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusaluksen on noudatettava sääntöjä, joilla säännellään unionin kalastusalueiden kalastustoimia sillä kalastusalueella, jolla kyseinen kalastusalue toimii.

38 d artikla

Menettely kalastuslupien saamista varten

1. Yhdistyneen kuningaskunnan on toimitettava komissiolle kalastusalustensa lupia koskeva hakemus tai luettelo hakemuksista.
2. Komissio voi pyytää Yhdistyneeltä kuningaskunnalta tarpeellisia lisätietoja todentaakseen, että 38 c artiklan 2 kohdassa säädetyt edellytykset täyttyvät.
3. Kun on todettu, että 38 c artiklan 2 kohdassa säädetyt edellytykset täyttyvät, komissio voi myöntää kalastusluvan ja ilmoittaa siitä viipymättä Yhdistyneelle kuningaskunnalle ja asianomaisille jäsenvaltioille.

38 e artikla

Kalastuslupien hallinnointi

1. Jos jokin 38 c artiklan 2 kohdassa esitetty edellytys ei enää täyty, komissio ryhtyy asianmukaisiin toimiin, mukaan lukien luvan muuttaminen tai sen peruuttaminen, ja ilmoittaa asiasta Yhdistyneelle kuningaskunnalle ja asianomaisille jäsenvaltioille.

2. Komissio voi kieltäytyä myöntämästä lupaa Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalukselle taikka keskeyttää tai peruuttaa luvan seuraavissa tapauksissa:
- (a) olosuhteissa on tapahtunut perustavanlaatuinen muutos;
 - (b) meren elollisten luonnonvarojen kestävään hyödyntämiseen, hoitoon ja säilyttämiseen kohdistuu vakava uhka;
 - (c) se on olennaisen tärkeää LIS-kalastuksen ehkäisemiseksi tai torjumiseksi;
 - (d) komissio katsoo sen asianmukaiseksi 18 d artiklan mukaisten seurantatoimien tulosten perusteella;
 - (e) Yhdistynyt kuningaskunta perusteettomasti epää, keskeyttää tai peruuttaa unionin kalastusaluksille Yhdistyneen kuningaskunnan vesille myönnetyn luvan.
3. Komissio ilmoittaa välittömästi Yhdistyneelle kuningaskunnalle, jos se epää, keskeyttää tai peruuttaa luvan 2 kohdan mukaisesti.

38 f artikla

Kalastustoimien lopettaminen

1. Jos Yhdistyneelle kuningaskunnalle myönnetyt kalastusmahdollisuudet katsotaan kokonaan käytetyiksi, komissio ilmoittaa siitä viipymättä Yhdistyneelle kuningaskunnalle ja jäsenvaltioiden toimivaltaisille valvontaviranomaisille. Jotta voidaan varmistaa käyttämättöminä olevia kalastusmahdollisuuksia hyödyntävien kalastustoimien jatkuminen, mikä saattaa vaikuttaa myös kokonaan käytettyihin kalastusmahdollisuuksiin, komissio pyytää Yhdistynyttä kuningaskuntaa ilmoittamaan sille teknisistä toimenpiteistä, joilla estetään kielteisten vaikutusten kohdistuminen jo kokonaan käytettyihin kalastusmahdollisuuksiin.
2. Yhdistyneen kuningaskunnan lipun alla purjehtiville aluksille myönnetyt kalastusluvut katsotaan keskeytetyiksi kyseessä olevien kalastustoimien osalta 1 kohdassa tarkoitetun ilmoituksen päivämäärästä lähtien, eivätkä alukset saa enää harjoittaa kyseisiä kalastustoimia.
3. Kalastusluvut on katsottava peruutetuiksi, jos 2 kohdan mukainen kalastuslupien keskeytys koskee kaikkia toimia, joita varten luvat on myönnetty.

38 g artikla

Kiintiöiden ylittäminen unionin vesillä

Jos komissio toteaa Yhdistyneen kuningaskunnan ylittäneen kiintiön, joka sille on myönnetty tietyn kalakannan tai kalakantaryhmän osalta, komissio vähentää Yhdistyneelle kuningaskunnalle myönnettyjä muita kiintiöitä. Komissio pyrkii varmistamaan, että vähennyksen määrä on yhdenmukainen jäsenvaltioille vastaavissa olosuhteissa määrättävien vähennysten kanssa.

38 h artikla

Valvonta ja noudattamisen valvonta

1. Luvan kalastukseen unionin vesillä saaneen Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalueen on noudatettava samoja valvontasääntöjä, joilla säännellään unionin kalastusalueiden kalastustoimia sillä kalastusalueella, jolla kyseinen kalastusalue toimii.
2. Luvan kalastukseen unionin vesillä saaneen Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalueen on toimitettava komissiolle tai sen nimeämälle elimelle ja tapauksen mukaan rantajäsenvaltiolle tiedot, jotka unionin kalastusalueiden edellytetään lähettävän lippujäsenvaltiolle valvonta-asetuksen nojalla.
3. Komissio tai sen nimeämä elin lähettää 2 kohdan mukaisesti vastaanotetut tiedot rantajäsenvaltiolle.

4. Luvan kalastukseen unionin vesillä saaneen Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalueen on toimitettava pyynnöstä komissiolle tai sen nimeämälle elimelle sovellettavien tarkkailijaohjelmien puitteissa laaditut tarkkailuraportit.
5. Rantajäsenvaltion on kirjattava Yhdistyneen kuningaskunnan kalastusalueen tekemät mahdolliset rikkomukset ja niihin liittyvät seuraamukset kansalliseen rekisteriin, josta säädetään valvonta-asetuksen 93 artiklassa.

38 i artikla

Kiintiöiden siirrot ja vaihdot

1. Jäsenvaltiot voivat keskustella epävirallisesti Yhdistyneen kuningaskunnan kanssa ja tarvittaessa laatia mahdollisen suunnitelman aiotusta kiintiön siirrosta tai vaihdosta.
2. Vastaanotettuaan asianomaisen jäsenvaltion ilmoituksen komissio voi suorittaa vastaavan kiintiön siirron tai vaihdon.
3. Komissio ilmoittaa jäsenvaltioille sovitusta kiintiön siirrosta tai vaihdosta.

4. Kiintiön siirron tai vaihdon perusteella Yhdistyneeltä kuningaskunnalta saatuja tai sille siirrettyjä kalastusmahdollisuuksia pidetään asianomaiselle jäsenvaltiolle jaettuina tai siltä vähennettyinä kiintiöinä siitä hetkestä, kun kiintiön siirto tai vaihto tulee voimaan. Tällainen jako tai vähennys ei saa kuitenkaan muuttaa kalastustoimintaa koskevan suhteellisen vakauden periaatteen mukaista nykyistä jakoperustetta kalastusmahdollisuuksien jakamiseksi jäsenvaltioiden välillä."

2 artikla
Voimaantulo ja soveltaminen

Tämä asetus tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan sitä päivää seuraavasta päivästä, jona Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 50 artiklan 3 kohdan mukaisesti perussopimuksia lakataan soveltamasta Yhdistyneeseen kuningaskuntaan, 31 päivään joulukuuta 2019 asti.

Tätä asetusta ei kuitenkaan sovelleta, jos Yhdistyneen kuningaskunnan kanssa Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 50 artiklan 2 kohdan mukaisesti tehty erosopimus on tullut voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona perussopimusten soveltaminen Yhdistyneeseen kuningaskuntaan lakkaa.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty ...

Euroopan parlamentin puolesta
Puhemies

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
